

Algemeines

unterscheidet sich diese DIGITAL-Lok mit integriertem Twin-Decoder von anderen Fleischmann-Digital-Loks. Jedes Modell wird durch ein empfindliches drahtloses Empfängerbauteil, das die Lokadresse aufweist, programmiert.

Folgende Funktionen sind mit allen digitalen Fleischmann-Digital-Loks möglich:

Digitales Wechseln: FMZ und DCC nach NIMRA-Norm • Lichterzeugung, Licht-Abbildung, Geschwindigkeit, Sonderfunktion Licht, Ein-/Ausströmen, Licht-Abbildung

Abtrieb- und Bremsverzögerung: In mehreren Stufen einstellbar • Motorschutz, Kurzschlussschutz durch Abschleifen • Geschwindigkeitsschutz durch Bremsverzögerung

Diebstahlschutz: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnlichter: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Digitales

Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Funktionen des Twin-Decoder:

Digitale Funktionen sind mit allen digitalen Fleischmann-Digital-Loks möglich:

Digitales Wechseln: FMZ und DCC nach NIMRA-Norm • Lichterzeugung, Licht-Abbildung, Geschwindigkeit, Sonderfunktion Licht, Ein-/Ausströmen, Licht-Abbildung

Abtrieb- und Bremsverzögerung: In mehreren Stufen einstellbar • Motorschutz, Kurzschlussschutz durch Abschleifen • Geschwindigkeitsschutz durch Bremsverzögerung

Diebstahlschutz: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnlichter: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

Warnfunktion: Einbau eines DCC-Digital- und DCC-Strafstrom-Moduls

FLEISCHMANN DIGITAL

LOK MIT TWIN-DECODER • LOCO WITH TWIN-DECODER • LOCO AVEC TWIN-DECODER

FLEISCHMANN DIGITAL

• 67236



Gebrauchsanweisung Innenseitig

Operating instruction inside

Instruction de service au côté intérieur

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, wegen sonstiger Gefahren nicht für Kinder geeignet. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Hinweis zur elektromagnetischen Verträglichkeit

Durch einen guten Rad-Schiene-Kontakt vermeiden Sie mögliche elektromagnetische Störungen

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten. Bei der Verwendung dieses Produktes sind folgende Hinweise zu beachten.

Adresse:

Address:

Adresse:

015



20V ~

GEHR FLEISCHMANN

GMBH & CO.

D-90259 NURNBERG

LOK MIT TWIN-DECODER • LOCO WITH TWIN-DECODER • LOCO AVEC TWIN-DECODER

FLEISCHMANN DIGITAL 93279

FLEISCHMANN DIGITAL 67236

Oil: Gear and Motor and Gears use only the gear-oil specified. Nur FLEISCHMANN-Oil 6599 verwenden. Nur kleine Tropfen pro Schraubstelle (1-2) beim Uebertragung zur Dosierung die in der Verschraubung der Öltauche angebrachte Maßstäbe verwenden.

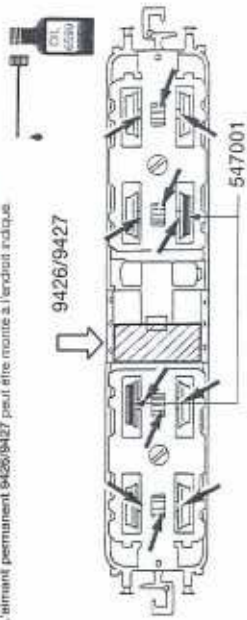
Lubrication: The motor and gear-tooth should only be oiled at the bearing points marked. Only use FLEISCHMANN oil 6599. Only put a tiny drop in each place (1-2), otherwise it will be over-oiled. An applicator needle is located in the cap of the oil bottle for your use.

Greasing: It is not to be done at the bearings and gears. Use only the grease recommended by FLEISCHMANN 6599. Une seule goutte par point à lubrifier (1-2) afin d'éviter tout excès. L'huile doit être appliquée uniquement aux endroits indiqués. Utilisez que l'huile recommandée FLEISCHMANN 6599.

An der markierten Stelle kann der Schmiermagnet 9426/9427 eingesetzt werden.

The indicated joints can be used for locating the switching magnet 9426/9427.

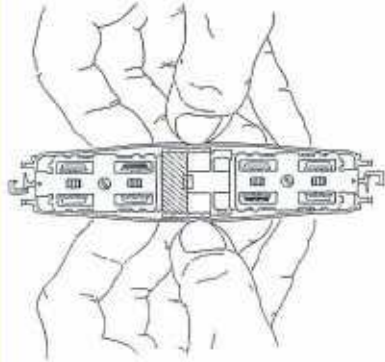
L'aimant permanent 9426/9427 peut être monté à l'endroit indiqué.



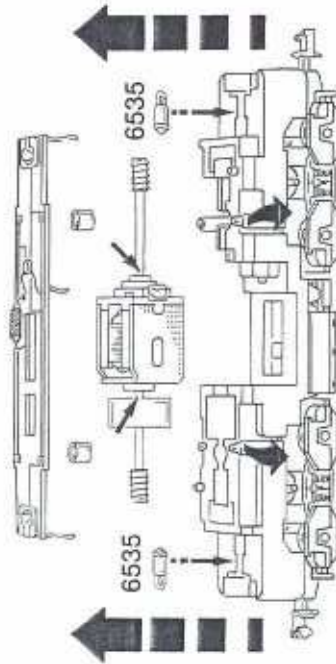
Ein Öffnen der Lok ist nur zum Lampenwechsel, Schleifkohlenwechsel und Ölen der Motorlager erforderlich. **Geis und Räder stets sauber halten.**

One only needs to open the locomotive, to replace bulbs, to replace carbon brushes and to oil the motor. **Keep tracks and wheels clean at all times.**

Le démontage de la locomotive est uniquement nécessaire pour le remplacement des ampoules ou des brosses et pour le graissage du moteur. **Les voies et roues doivent être tenues toujours propres.**



Kupplungstausch Exchange coupling Changement d'attélagés	STANDARD 9521	PROFI 9541
<ol style="list-style-type: none"> 1. Mittels kleinem Schraubenzieher Abdeckplatte abschrauben. 2. Kupplung herausnehmen, dabei auf Blattfeder achten. 1. Using a small screwdriver screw off the cover plate. 2. Remove coupling, take care not to damage the flat spring. 1. Dévissez la plaque de fermeture au moyen d'un petit tournevis. 2. Enlever l'attelage, sans endommager le ressort à lames. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Neue Kupplung seitlich richtig anstecken. Auf richtige Lage der Blattfeder achten. 2. Abdeckplatte wieder anstecken, anrasten und anschrauben. Radstütze nicht vertauschen und auf seitenrichtige Lage der isolierten Räder achten. Radstreifen müssen Innenseite der Räder berühren sonst Kurzschluss! 1. Insert the new coupling in the correct position. Position the flat spring correctly. 2. Replace cover plate, clipping it firmly into place and accordingly screw on. Do not mix up the wheel sets, making sure that the isolated wheels are positioned on the correct side, and the wheel pick up must contact the inner side of the wheel, otherwise there will be a short circuit! 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Introduire un nouvel attelage en correcte position. Veiller à ce que le ressort à lames soit en bonne place. 2. Engager et pousser jusqu'à butée et revisser la plaque de fermeture. Ne pas retourner les essieux et s'assurer que le contact de roue porte bien sur le flanc intérieur de la roue sinon il y aura court-circuit!
	6518	6535
	507236	547001



6518

Ersatzschleifkohle
Spare brushes
Balais de recharge

6535

Ersatzglühlampe
Spare bulb
Lampe de recharge

507236

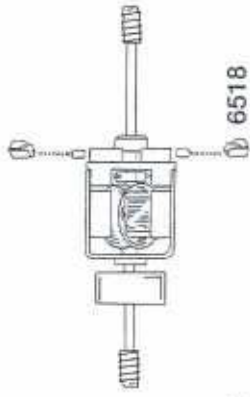
Ersatzmotor
Replacement motor
Moteur de recharge

547001

Ersatzhafrreifen
Spare friction tyres
Bandages de recharge

507236

Ersatzmotor mit Schwungmasse
Replacement motor with flywheel
Moteur de recharge avec volant à inertie



6518